

| | <i>Carmen Buranum 117</i> | Stilistik |
|----|--|---|
| 1. | Lingua mendax et dolosa, lingua procax, venenosa, lingua digna detruncari et in igne concremari, | Anapher; Klimax; Gesetz der wachsenden Glieder |
| 2. | Quae me dicit deceptorem et non fidum amatorem, quam amabam, dimisise et ad alteram transisse! | Vorwurf der Untreue; mehrfache Ellipse: <i>quae me dicit deceptorem</i> <i><esse> ...; <quae dicit me eam></i> , <i>quam</i> <i>ammabam, dimisise...</i> |
| 3. | <u>Sciat deus, sciant dei:</u> <u>non sum reus huius rei!</u> <u>sciant dei, sciat deus:</u> <u>huius rei non sum reus!</u> | Chiasmus 1; <i>doppeltes Polyptoton</i> Chiasmus 2; <i>Paronomasie</i> Chiasmus 1; <i>doppeltes Polyptoton</i> Chiasmus 2; <i>Paronomasie</i> |
| 4. | Unde iuro Musas novem, quod et maius est, per lovem, qui pro Dane sumpsit auri, in Europa formam tauri; | Anapher Klimax Exempla, die die Argumentation <i>ad absurdum</i> führen |
| 5. | iuro Phebum, iuro Martem, qui amoris sciant artem; iuro quoque te, Cupido, arcum cuius reformido; | Anapher; weitere Schwurzeugen Anspielung auf die <i>ars amatoria</i> Ovids |
| 6. | Arcum iuro cum sagittis, quas frequenter in me mittis: <i>sine fraude, sine dolo</i> <i>fedus hoc servare volo!</i> | Anapher indirektes Eingeständnis der Untreue erneute Beteuerung der Treue |
| 7. | <i>Volo fedus observare!</i> et ad hec dicemus, quare: inter choros puellarum nichil vidi tam preclarum. | Überleitung zur Schönheitsbeschreibung der Geliebten |

| | | |
|-----|---|---|
| 8. | Inter quas appares ita ut in auro margarita. humeri, pectus et venter sunt formata tam decenter; | Metapher Enumeratio 1 |
| 9. | Frons et gula, labra, mentum dant amoris alimentum; crines eius adamavi, quoniam fuere flavi. | Enumeratio 2 |
| 10. | Ergo dum nox erit dies, et dum labor erit quies, et dum aqua erit ignis, et dum silva sine lignis, | Anapher; sechs Adynata (3 + 3, also zwei Trikola, die jeweils parallel aufgebaut sind: dreimal mit <i>erit</i> , dreimal mit <i>sine</i>) |
| 11. | Et dum mare sine velis, et dum Parthus sine telis, cara michi semper eris: nisi fallar , non falleris! | Polyptoton mit ironischer Doppeldeutigkeit |